

**О присоединении к Соглашению между правительствами государств – членов Шанхайской организации сотрудничества о развитии сотрудничества в области туризма**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 23 ноября 2023 года № 1023

      Правительство Республики Казахстан ПОСТАНОВЛЯЕТ:

      1. Правительству Республики Казахстан присоединиться к Соглашению между правительствами государств – членов Шанхайской организации сотрудничества о развитии сотрудничества в области туризма, совершенному в городе Самарканде 16 сентября 2022 года.

      2. Министерству иностранных дел Республики Казахстан уведомить Секретариат Шанхайской организации сотрудничества о присоединении Правительства Республики Казахстан к Соглашению между правительствами государств – членов Шанхайской организации сотрудничества о развитии сотрудничества в области туризма, совершенному в городе Самарканде 16 сентября 2022 года.

      3. Настоящее постановление вводится в действие со дня его подписания.

|  |  |
| --- | --- |
| *Премьер-Министр*  *Республики Казахстан* | *А. Смаилов* |

|  |  |
| --- | --- |
|  | Примечание. Текст международного Соглашения, прилагаемый к нормативному правовому акту, не является официальным. Официально заверенную копию международного Соглашения РК на языках заключения можно получить в Министерстве иностранных дел РК, ответственном за регистрацию, учет и хранение международных Соглашений РК |

**СОГЛАШЕНИЕ**   
**между правительствами государств-членов Шанхайской организации**  
**сотрудничества о развитии сотрудничества в области туризма**

      Правительства государств-членов Шанхайской организации сотрудничества (далее - ШОС), в дальнейшем именуемые Сторонами,

      в целях создания благоприятных условий для обеспечения устойчивого развития туризма и лучшего ознакомления с культурной жизнью населения государств Сторон,

      исходя из взаимного интереса расширения сотрудничества в области туризма между Сторонами,

      принимая во внимание важную роль туризма в экономическом, социальном и культурном развитии государств Сторон,

      учитывая важность развития сотрудничества в области туризма в укреплении дружественных отношений между гражданами государств Сторон,

      руководствуясь Хартией Шанхайской организации сотрудничества от 7 июня 2002 года и Договором о долгосрочном добрососедстве, дружбе и сотрудничестве государств-членов Шанхайской организации сотрудничества от 16 августа 2007 года,

      согласились о нижеследующем:

**Статья 1**

      Стороны способствуют расширению сотрудничества в области туризма в целях развития экономического и туристского потенциала государств- членов ШОС, а также ознакомления с историей, культурой, природой и традициями народов государств Сторон.

      Стороны оказывают содействие развитию тесного сотрудничества между организациями государств Сторон, занимающимися деятельностью в сфере туризма, в целях взаимного увеличения туристского потока между государствами Сторон.

**Статья 2**

      Стороны содействуют в организации сотрудничества по следующим направлениям:

      продвижение туристских брендов государств Сторон посредством организации международных конференций, форумов, семинаров, выставок, публикаций в средствах массовой информации и всемирной информационной сети Интернет;

      проведение различных мероприятий по развитию туризма, в том числе семинаров, конференций и деловых встреч, совместных исследований и симпозиумов, систематический обмен научными и учебными материалами;

      участие в туристских ярмарках, форумах и выставках, проводимых на территории государств Сторон;

      поощрение развития сотрудничества в сфере оздоровительного туризма и внедрения современных эффективных технологий в туризме;

      организация взаимных ознакомительных поездок для представителей туристских организаций и средств массовой информации государств Сторон;

      поддержка сотрудничества государств Сторон в привлечении инвестиций для дальнейшего развития туризма в целях создания туристской инфраструктуры и качественного сервиса на основе международных стандартов, в том числе на удаленных территориях;

      активизация работы по совместному продвижению туристских продуктов и, при необходимости, маршрутов;

      поощрение применения мер по упрощению визового режима между государствами Сторон с целью увеличения взаимных туристских потоков, если иное не предусмотрено международными договорами между ними;

      содействие в подготовке кадров и организации стажировок для представителей туристской индустрии путем обмена опытом специалистами заинтересованных учреждений государств Сторон;

      обмен информацией и опытом работы в области туризма, включая создание туристских комплексов и рекреационных зон (территорий), а также информацией о льготах в области инвестиций, предоставляемых в соответствии с законодательством государств Сторон;

      распространение в рамках законодательства государств Сторон туристских изданий и других информационных материалов, включая аудио и видеоматериалы, рекламирующих туристский потенциал государств Сторон;

      усиление сотрудничества в области туризма в рамках международных организаций.

**Статья 3**

      Каждая из Сторон в порядке, установленном законодательством своего государства, принимает меры по защите прав и законных интересов, включая обеспечение безопасности туристов государств Сторон, находящихся на территории государства другой Стороны.

**Статья 4**

      Вопросы, связанные с осуществлением положений настоящего Соглашения, обсуждаются и согласовываются в ходе заседаний экспертной рабочей группы государств-членов ШОС по вопросам взаимодействия в сфере туризма в каждом конкретном случае.

      Порядок создания и функционирования экспертной рабочей группы определяется по согласованию руководителями компетентных органов государств-членов ШОС, ответственных за реализацию настоящего Соглашения.

**Статья 5**

      Расходы, связанные с выполнением положений настоящего Соглашения, покрываются в соответствии с законодательством государств Сторон в пределах имеющихся финансовых ресурсов, выделенных компетентному органу, ответственному за реализацию настоящего Соглашения, на соответствующую сферу, либо если в каждом конкретном случае не будет согласован иной порядок.

**Статья 6**

      Положения настоящего Соглашения не затрагивают обязательств государств Сторон по другим международным договорам, участниками которых они являются.

**Статья 7**

      Каждая из Сторон назначает компетентный орган (органы) своего государства, ответственный (ответственные) за реализацию настоящего Соглашения.

      Стороны информируют депозитария о компетентном органе (органах) при сдаче уведомлений о выполнении внутригосударственных процедур, необходимых для вступления настоящего Соглашения в силу. Депозитарий направляет информацию о компетентных органах другим Сторонам.

      Об изменении компетентного органа (органов) Стороны в течение 30 дней письменно уведомляют депозитария.

**Статья 8**

      В настоящее Соглашение по взаимному согласию Сторон могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельными протоколами.

**Статья 9**

      Спорные вопросы между Сторонами, связанные с применением и (или) толкованием положений настоящего Соглашения, решаются Сторонами путем переговоров и консультации.

**Статья 10**

      Настоящее Соглашение заключается сроком на 5 (пять) лет и вступает в силу с даты получения депозитарием последнего письменного уведомления Сторон о выполнении внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

      Действие настоящего Соглашения автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды. Каждая из Сторон может выйти из настоящего Соглашения, направив депозитарию в письменной форме уведомление об этом не менее чем за 60 дней до предполагаемой даты выхода. Депозитарий извещает о таком намерении другие Стороны.

**Статья 11**

      Настоящее Соглашение открыто после его вступления в силу для присоединения любого государства, желающего присоединиться к нему, путем передачи депозитарию документа о присоединении.

      Для присоединяющегося государства, являющегося членом ШОС, настоящее Соглашение вступает в силу по истечении 30 дней со дня получения депозитарием документа о присоединении.

      Для присоединяющегося государства, не являющегося членом ШОС, настоящее Соглашение вступает в силу по истечении 30 дней со дня получения депозитарием последнего письменного уведомления государств-членов ШОС о согласии на такое присоединение.

**Статья 12**

      Депозитарием настоящего Соглашения является Секретариат ШОС, который направит Сторонам его заверенную копию в течение 30 дней после подписания настоящего Соглашения.

      Совершено в городе Самарканде 16 сентября 2022 года в одном подлинном экземпляре на русском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

      **За Правительство**

**Республики Индия**

      **За Правительство**

**Республики Казахстан**

      **За Правительство**

**Китайской Народной Республики**

      **За Правительство**

**Кыргызской Республики**

      **За Правительство**

**Исламской Республики Пакистан**

      **За Правительство**

**Российской Федерации**

      **За Правительство**

**Республики Таджикистан**

      **За Правительство**

**Республики Узбекистан**

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан